

VYSOKÉ UČENÍ TECHNICKÉ V BRNĚ

Datum vydání:	21. 12. 2020
Účinnost:	21. 12. 2020
Odpovědnost:	Odbor studijních záležitostí Rektorátu
Závaznost:	všechny součásti VUT
Vydává:	rektor VUT
Zrušuje:	Směrnici č. 40/2017
Doplňuje:	-
Počet stran:	4
Počet příloh:	0

SMĚRNICE Č. 14/2020 ZAHRANIČNÍ POBYT A ZAHRANIČNÍ PRAKTICKÁ STÁŽ

ČÁST PRVNÍ ÚVODNÍ USTANOVENÍ

Článek 1 Předmět úpravy

Tato směrnice stanovuje pravidla pro

- a) uskutečnění zahraničního pobytu nebo zahraniční praktické stáže a
- b) uznání zahraničního pobytu nebo zahraniční pracovní stáže jako studijního výsledku.

ČÁST DRUHÁ ZAHRANIČNÍ STUDIJNÍ POBYT

Článek 2 Výběr zahraniční instituce

1. Smlouvy o zahraniční spolupráci týkající se mobility studentů Vysoké učení technické v Brně (dále jen „VUT“) uzavírá pouze s takovými zahraničními vysokými školami (dále jen „zahraniční instituce“), jejichž studijní programy jsou relevantní ke studijním programům VUT, a které poskytují dostatečné popisy těchto programů, přístupů k výuce, výstupů z učení a metod hodnocení.
2. Student je k zahraničnímu studijnímu pobytu vybrán v transparentním výběrovém řízení, za které odpovídá fakulta, popř. vysokoškolský ústav VUT. Konkrétní výběr zahraniční instituce odpovídá studijnímu programu studenta nebo jeho případné specializaci a jazykovým schopnostem.

Článek 3 Studijní smlouva

1. Student realizuje studijní pobyt na zahraniční instituci na základě podepsané studijní smlouvy („Learning Agreement“, „Contrat d'Etudes“) a jejich případných dodatků. To platí i pro studijní pobyt, jehož náplní je příprava závěrečné (bakalářské, diplomové či dizertační) práce.

2. Studijní smlouva je závazná dohoda mezi studentem, vysílající institucí (VUT) a zahraniční institucí.
3. Studijní smlouva musí být smluvními stranami uzavřena před zahájením zahraničního studijního pobytu.
4. Studijní smlouva musí obsahovat:
 - a) identifikaci smluvních stran,
 - b) plánovanou délku zahraničního studijního pobytu,
 - c) seznam předmětů či dalších akademických aktivit, které student hodlá na zahraniční instituci absolvovat, a to včetně jejich kreditové hodnoty dle katalogu zahraniční instituce (v ECTS, příp. v příslušném systému zahraniční instituce za doložení převodního mechanismu do ECTS), nejde-li o doktorský studijní program,
 - d) jasné stanovení způsobu uznání zahraničního studijního pobytu jako celku nebo jeho jednotlivých předmětů za předpokladu jejich úspěšného absolvování na zahraniční instituci,
 - e) stanovení, zda bude konkrétní předmět uznán jako povinný, povinně volitelný nebo volitelný; v případě povinných a povinně volitelných předmětů určení konkrétních ekvivalentních předmětů studijního plánu studenta ve studijním programu na VUT,
 - f) podpisy smluvních stran.
5. Maximum předmětů musí být, co se týče výstupů učení, v obsahové shodě s předměty ze studentova studijního plánu na VUT a uznáváno ekvivalentně k povinným či povinně volitelným předmětům. Podstatné pro posuzování jsou výstupy z učení (learning outcomes), nikoliv přesná shoda sylabů jednotlivých předmětů.
6. Nejde-li o studijní pobyt kratší, než jeden semestr nebo o studijní pobyt v rámci doktorského studia, je student povinen ve studijní smlouvě se zavázat k absolvování předmětů v minimální hodnotě 18 ECTS kreditů za semestr a v případě zahraničního studijního pobytu, jehož náplní je příprava bakalářské nebo diplomové práce, 11 ECTS kreditů za semestr, nestanoví-li děkan či ředitel vysokoškolského ústavu minimální hodnoty vyšší.
7. Za vysílající instituci (VUT) podepisuje studijní smlouvu akademický pracovník pověřený děkanem fakulty nebo ředitelem vysokoškolského ústavu (dále jen „garant“), který je zároveň povinen posoudit odbornou náplň navrhovaných předmětů a jejich uznání na VUT.
8. Studijní smlouva se vyhotovuje ve třech vyhotoveních, z nichž po jednom obdrží každá smluvní strana. Smlouvu lze uzavřít také v elektronické podobě s elektronickými podpisy smluvních stran; v případě VUT se musí jednat o kvalifikovaný elektronický podpis.
9. Studijní smlouvu je možné v průběhu studijního pobytu změnit pouze písemně, a to prostřednictvím předepsané dokumentace („Changes to Learning Agreement“), kterou musí opět podepsat všechny smluvní strany.
10. Změny studijní smlouvy lze provést nejpozději do 30 dnů od zahájení studia na zahraniční instituci, není-li ve výjimečných případech za souhlasu smluvních stran dohodnuta lhůta delší.
11. Podpisem studijní smlouvy garant stvrzuje, že s navrženým studijním plánem souhlasí, a že zahraniční studijní pobyt nebo jeho studijní předměty budou v případě jejich úspěšného absolvování na zahraniční instituci studentovi na VUT uznány.

Článek 4 Uznání zahraničního studijního pobytu

1. Zahraniční studijní pobyt, při kterém student neabsolvuje jednotlivé předměty uznatelné jako předměty studijního plánu studijního programu, je studentovi uznán jako celek, a to v případě bakalářského a magisterského studijního programu s kreditovým ohodnocením, anebo v případě doktorského studijního programu bez kreditů. Uznání probíhá formou předmětu obvykle nazvaného „Studijní pobyt v zahraničí“ nebo „Studijní stáž“. V takovém případě již nemohou být studentovi uznány jednotlivé absolvované předměty.
2. V případě zahraničního studijního pobytu, kdy student absolvuje předměty uznatelné jako studijní předměty studijního plánu studijního programu, jsou studentovi uznány jednotlivé absolvované předměty. V takovém případě mu nemůže být uznán studijní pobyt jako celek podle odstavce 1.
3. Student má povinnost podat žádost o uznání výsledků zahraničního studijního pobytu nejpozději do 30 dní od obdržení výpisu známek („Transcript of Records“, „Relevé de notes“ či „Datenabschrift“) ze zahraniční instituce.
4. Student po návratu ze zahraničního studijního pobytu předloží garantovi
 - a) výpis známek, který mu vydá zahraniční instituce,
 - b) schválenou studijní smlouvu a všechny její pozdější případné změny.
5. Je-li předmět absolvovaný na zahraniční instituci dle studijní smlouvy uznáván jako ekvivalent povinného či povinně volitelného předmětu ze studentova studijního plánu, nahradí tento předmět příslušný předmět studijního plánu. Předměty se uznávají s kreditovou hodnotou a klasifikací získanou na zahraniční instituci. V odůvodněných případech lze předmětu absolvovanému na zahraniční instituci přidělit kreditovou hodnotu, kterou má předmět ve studijním plánu.
6. Jestliže předmět pro zásadní obsahové rozdíly není možné uznat způsobem podle odst. 5, je uznán jako volitelný předmět. V takovém případě je tento předmět v dokumentaci o studiu evidován s totožným názvem a se stejnou kreditovou hodnotou (v případě kreditů ECTS) a klasifikací, jakou má na výpisu známek ze zahraniční instituce.
7. Pokud zahraniční instituce nepoužívá kreditový systém ECTS, jsou klasifikace předmětu a uznané kredity přepočítány dle převodní tabulky, která je přílohou studijní smlouvy.
8. Předmět, který student úspěšně ukončil, a který byl odsouhlasen ve studijní smlouvě, musí být uznán; uznání je provedeno v souladu se studijní smlouvou. Pokud absolvovaný předmět není odsouhlasen ve studijní smlouvě či jejích změnách, může student požádat o jeho uznání. Takové žádosti nemusí být vyhověno.
9. Uznání musí proběhnout bez zbytečného prodlení, maximálně do 30 dnů po dodání žádosti a všech podkladů. Uznané předměty jsou zapsány do semestru, v němž student pobyt realizoval. V odůvodněných případech je možné zapsat uznané předměty do bezprostředně následujícího semestru. Uznané předměty se pak stávají součástí studentovy dokumentace o studiu, výpisu známek a dodatku k diplomu.
10. Kredity uznané za studijní pobyt v zahraničí se započítávají do celkového počtu kreditů studenta.

11. S výjimkou doktorského studijního programu fakulta (popř. vysokoškolský ústav VUT) vystaví studentovi doklad o uznání (tzv. „Proof of Recognition“).

ČÁST TŘETÍ

ZAHRANIČNÍ PRAKTICKÁ STÁŽ

Článek 5

Výběr zahraničního podniku

1. Zahraničním podnikem se pro účely této směrnice rozumí jakákoliv zahraniční osoba, která má právní osobnost v zahraničí, jejíž předmět činnosti souvisí s oborem studenta na VUT, případně jeho specializací a která studenta k pracovní praxi přijme a zaručí její odbornost.
2. Student je k zahraniční praktické stáži vybrán v transparentním výběrovém řízení, za které odpovídá fakulta, popř. vysokoškolský ústav VUT.

Článek 6

Smlouva o zahraniční praktické stáži

1. Praktickou stáž student realizuje na základě smlouvy o praktické stáži („Traineeship Agreement“).
2. Na smlouvu o zahraniční praktické stáži se čl. 3 použije přiměřeně.

Článek 7

Uznání zahraniční praktické stáže

1. Student je povinen garantovi podat žádost o uznání výsledků zahraniční praktické stáže, a to nejpozději do 30 dnů od obdržení výstupního certifikátu ze zahraniční praktické stáže („Traineeship Certificate“).
2. Při uznávání zahraniční praktické stáže se čl. 4 použije přiměřeně.

Článek 8

Závěrečná ustanovení

1. Tato směrnice nabývá účinnosti dnem uvedeným v záhlaví.
2. Směrnice č. 40/2017 Uznávání výsledků zahraničních pobytů studentů VUT se zrušuje.

prof. RNDr. Ing. Petr Štěpánek, CSc., dr. h. c.
rektor